



WORK AND FAMILY MOBILITY ACT
Driver Licenses For All MA Residents

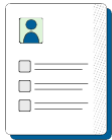
គិតត្រឹមខែកក្កដា ឆ្នាំ 2023 អ្នករស់នៅរដ្ឋ Massachusetts ដែលមានសិទ្ធិទទួលបានទាំងអស់
អាចដាក់ពាក្យសុំប័ណ្ណបើកបរស្តង់ដារ ដោយមិនគិតពីស្ថានភាពអន្តរប្រវេសន៍ ក្រោមច្បាប់ការងារនិង
ការចល័តគ្រួសារ (Work and Family Mobility Act, WFMA) ។

អ្វីដែលអ្នកត្រូវការដឹង ដើម្បីទទួលបានប័ណ្ណបើកបរ



1. ទទួលបានព័ត៌មាន

ស្វែងយល់អំពីតម្រូវការទាមទាររបស់អ្នកតាមរយៈសាយ
Mass.Gov/WFMA. ប្រើគេហទំព័រក្រោមឈ្មោះ
Mass.Gov តែប៉ុណ្ណោះ។



2. ដាក់ពាក្យសុំអាជ្ញាប័ណ្ណរបស់អ្នកសិក្សា

ចាប់ពីថ្ងៃទី 1 ខែកក្កដា លោកអ្នកអាចចុះឈ្មោះជាមុន
ដើម្បីណាត់ជួប និងបំពេញពាក្យសុំតាមអនឡាញ
តាមរយៈសាយ Mass.Gov/MyRMV. លោកអ្នកនឹង
ទទួលបានការជូនដំណឹងតាមរយៈអត្ថបទ និងអ៊ីម៉ែល
នៅពេលណាត់ជួបដើម្បីទៅមជ្ឈមណ្ឌលសេវាកម្ម
ដែលអាចមាន។ តម្រូវឱ្យមានការណាត់ជួប។ ការបង់ថ្លៃ
សេវាតាមអនឡាញត្រូវបានណែនាំ - ថ្លៃសេវាអាជ្ញាប័ណ្ណ
របស់អ្នកសិក្សា \$30 ដុល្លារ ថ្លៃសេវាតេស្តផ្លូវ \$35 ដុល្លារ
និងថ្លៃសេវាប័ណ្ណបើកបរ គឺ \$50 ដុល្លារ។ មិនត្រូវបង់ប្រាក់
ឱ្យអ្នកណាផ្សេងទៀតសម្រាប់សេវាចុះបញ្ជីយានយន្ត
(Registry of Motor Vehicles, RMV) នោះទេ។



3. សិក្សាសម្រាប់ការប្រឡងយក អាជ្ញាប័ណ្ណរបស់អ្នកសិក្សា

សិក្សាសម្រាប់ការប្រឡងយកអាជ្ញាប័ណ្ណរបស់អ្នក
សិក្សា និងប្រឡងអនុវត្តតាមរយៈសាយ
Mass.Gov/RMV.



4. រៀបចំឯកសាររបស់អ្នក

សូមចូលទៅរកសាយ Mass.Gov/WFMA
ដើម្បីពិនិត្យមើលតម្រូវការទាមទារឡើងវិញ។
ប្រសិនបើឯកសារណាមួយមិនមែនជាភាសាអង់
គ្លេសទេ លោកអ្នកត្រូវតែនាំយកការបកប្រែ
ភាសាដែលមានការបញ្ជាក់។



5. សូមចូលទៅមជ្ឈមណ្ឌលសេវាកម្ម រឿងរ៉ាវប្រឡងរបស់អ្នក និងទទួលបាន ប័ណ្ណសិក្សារបស់

សូមចូលទៅមជ្ឈមណ្ឌលសេវាចុះបញ្ជីយានយន្ត
(Registry of Motor Vehicles, RMV) នៅថ្ងៃ

ណាត់ជួបរបស់អ្នក។ នាំយកឯកសារដែលត្រូវការ
ទាំងអស់ ហើយត្រៀមខ្លួនច្បាស់ដើម្បីប្រឡងយក
អាជ្ញាប័ណ្ណអ្នកសិក្សារបស់។



6. អនុវត្តការបើកបរ

អនុវត្តការបើកបរជាមួយអ្នកបើកបរដែលមាន
អាជ្ញាប័ណ្ណ។ សិក្សាសម្រាប់ការប្រឡងតេស្ត
ផ្លូវតាមរយៈសាយ Mass.Gov/RoadTest.



7. កំណត់ពេលវេលាធ្វើតេស្តផ្លូវរបស់អ្នក

ការណាត់ជួបអាចធ្វើឡើងតាមរយៈសាយ
Mass.Gov/MyRMV បន្ទាប់ពីលោកអ្នកបានទទួល
យកអាជ្ញាប័ណ្ណអ្នកសិក្សារបស់អ្នក។ លោកអ្នកនឹងត្រូវ
នាំយកអ្នកបើកបរដែលមានអាជ្ញាប័ណ្ណ និងយានយន្ត។
ពិនិត្យមើលតម្រូវការទាមទារឡើងវិញតាមរយៈសាយ
Mass.Gov/RoadTest.



8. ធ្វើតេស្តផ្លូវរបស់អ្នក និងទទួលបាន ប័ណ្ណបើកបររបស់អ្នក។

នៅពេលលោកអ្នកប្រឡងជាប់តេស្តផ្លូវ លោកអ្នកនឹង
ទទួលបានអាជ្ញាប័ណ្ណ បណ្ណាញសញ្ញា។
ប័ណ្ណបើកបរផ្លូវរបស់អ្នក នឹងម កង់អាសយដ្ឋាន
ប្រៃសណីយ៍របស់អ្នកនៅក្នុងឯកសារដែលមានការចុះបញ្ជី
យានយន្ត (Registry of Motor Vehicles, RMV)
ក្នុងរយៈពេល 14 ថ្ងៃ។

ប្រយ័ត្នចាញ់បោកគេ!

ប្រយ័ត្នចំពោះគេហទំព័រភ្លេងបន្លំ និងការបោកប្រាស់ ហើយកុំបង់លុយឱ្យនរណាម្នាក់ផ្សេងទៀត លើកលែងតែការ
ចុះបញ្ជីយានយន្ត (Registry of Motor Vehicles, RMV) សម្រាប់សេវាកម្ម។

